# ¿Cómo leer la Biblia? - Maneras católicas de la interpretación bíblica

### El desafío del "fundamentalismo"

- Cinco "Fundamentos" de la Doctrina Cristiana (Protestante) (del "Congreso Fundamentalista" de la década de 1890)
  - 1. Inerrancia de la Biblia (interpretada literalmente); 2. Nacimiento virginal y divinidad de Jesús;
  - 3. Expiación sustitutiva (muerte de Jesús); 4. Resurrección corporal de Jesús; 5. Regreso inminente de Jesús
- Atractivo popular del fundamentalismo
  - o Ofrece respuestas simplistas a preguntas complejas; la gente anhela la certeza, no les gusta la complejidad o la ambigüedad

## Cinco principios de la interpretación bíblica católica

- 1. Principio de la encarnación, de la auto-revelación de Dios (vs. bibliolatria, énfasis excesivo en la Biblia como texto)
  - Múltiples etapas de la Revelación: esencialmente el Auto-Revelación de Dios en y para el mundo
    - También múltiples etapas de la **Tradición**: la "transmisión" o "transmisión" de la revelación
  - o La Palabra de Dios no es sólo un libro, sino principalmente JESÚS, el pináculo de la Auto-Revelación de Dios.
    - "Dios envió a su *Hijo unigénito...*" (Juan 3:16), *no* "... ¡su libro unigénito!"
  - o Encarnación: "El Verbo se hizo carne..." (Juan 1:14) Jesús es → a la vez Hijo de Dios e Hijo de María
    - Palabra de Dios (Dios habla, las cosas suceden); Palabra hecha carne (Dios habla en idiomas humanos limitados)
- 2. Enfoque "Ambos/Y" de la Teología Católica/Cristiana (vs. demasiado énfasis unilateral de cualquier tipo)
  - o La Biblia es a la vez la Palabra de Dios (inspiración divina) y escrita por autores humanos (limitaciones del lenguaje)
  - o La Biblia contiene *tanto* el Antiguo *como* el Nuevo Testamento; *ambos* lo estudiamos *y* lo leemos en oración.
  - o Los católicos interpretan la Biblia *tanto* literal *como* espiritualmente (cristológicamente, moralmente, anagógicamente)
  - o Precaución: Leemos la Biblia *literalmente* (como "literatura"), pero no como *literalistas* (como si fueran meros "hechos")
- 3. **Guía eclesial para la comprensión adecuada** (vs. interpretaciones erróneas individualistas)
  - Jesús, Espíritu, Discípulos, Iglesia: ¡todo vino antes de que la Biblia fuera completada y compilada!
    - ¡La Iglesia (guiada por el Espíritu Santo) creó la Biblia, no al revés!
  - La comunidad nos ayuda a entender el texto (Homilías, Comentarios, Estudio Bíblico, Compartir las Escrituras)
    - La interpretación personal/individual de uno no debe entrar en conflicto con la tradición de la Iglesia de largo tiempo.
    - Los papas y obispos católicos son los garantes de esta Tradición (asistidos por teólogos y biblistas)
- 4. Los géneros literarios son diversos/complejos (vs. supuestos modernistas/historicistas)
  - "GÉNERO" = categoría/tipo de literatura (arte, música, etc.) caracterizado por una forma, estilo o contenido en particular.
     Algunas publicaciones contienen múltiples géneros:
    - Ej: los periódicos tienen noticias, editoriales, cómics, resultados deportivos, informes financieros, anuncios, obits, etc.
  - o Del mismo modo, la **Biblia** no es solo un "libro", sino toda una "biblioteca", que contiene muchos géneros literarios diferentes:

#### Géneros del Antiquo Testamento:

- Mitos y leyendas (Gen, partes de Exod, Num, Deut)
- Códigos legales (Lev, partes de Exod, Numb, Deut)
- Genealogías (partes del Génesis, gran parte de Números)
- Anales (Jos, Jueces, 1 y 2 Samuel, 1 y 2 Reyes, etc.)
- Libros proféticos (Isaías, Jeremías, Ezeguiel, etc.)
- Salmos/Odas/Canciones (Salmos)
- Oraciones/Lamentos (Lam); Proverbios (Proverbios)
- Literatura de Sabiduría (Job, Sabiduría, etc.)
- Apocalipsis (Daniel)

## Géneros del Nuevo Testamento:

- Evangelios (Marcos, Mateo, Lucas, Juan)
- **Hechos** (Hechos de los Apóstoles)
- Cartas (esp. la de Pablo); Epístolas (1 y 2 Pedro)
- Sermón (Hebreos); Colección de Sabiduría (Santiago)
- Órdenes de la Iglesia (1 Timoteo, Tito)
- Testamentos (2 Timoteo y 2 Pedro)
- Apocalipsis (Apocalipsis a Juan)
- muchos más subgéneros, especialmente en los Evangelios
- 5. <u>La exégesis</u> histórico-crítica **es esencial** (frente a falacias fundamentalistas/literalistas)
  - Fundamento de **Ex-egesis** = "sacar de" (extraer el significado previsto *del* texto)
    - Contraste con *eis-egesis* = "conducir a" (leer sus propias opiniones *en* el texto)
    - Los católicos aceptan *muchos métodos diferentes* de exégesis: histórico, literario, sociológico, canónico, etc.
  - Múltiples niveles de contenido y papel esencial del contexto:
    - Contenido literal/histórico (significado original) y contenido espiritual/teológico (significado perdurable)
    - Contexto literario/canónico (textos circundantes) y contexto cultural/histórico (mundo circundante)
  - Consideración del Desarrollo Histórico:
    - Desde la predicación oral hasta los textos escritos; crecimiento en la comprensión/aplicación a lo largo del tiempo

## Documentos oficiales de la Iglesia que explican la interpretación de la Biblia católica

- Papa Pío XII: Divino Afflante Spiritu (Encíclica, 1943)
- Concilio Vaticano II: Dei Verbum: "Constitución dogmática sobre la revelación divina" (1965)
- Pontificia Comisión Bíblica: "La interpretación de la Biblia en la Iglesia" (1993)
- Catecismo de la Iglesia Católica: Primera Parte, Sección Primera, Capítulo Dos §§51-141 (1994, 1997)
- Papa Benedicto XVI: Verbum Domini: "La Palabra del Señor" (Exhortación Apostólica Postsinodal, 2010)

# ¿Cómo leer la Biblia? – Planes para elegir textos para leer

#### Enfoque canónico:

- Leer toda la Biblia del principio al fin (desde el libro del Génesis hasta el libro del Apocalipsis).
  - o Leer treinta o más minutos cada día, o uno o más capítulos cada día, durante todo el año.
- Varios planes para leer toda la Biblia en uno o más años están disponibles en forma impresa o en línea.
  - Devocional Diario de las Escrituras y el Catecismo Plan de 1 año, por la red "Return Home"
  - Cómo leer la Biblia todos los días: Una guía para católicos Planes de 1 año, 2 años, 3 años; por Carmen Rojas
- Este probablemente no sea el mejor método, especialmente no para los principiantes, ya que el Antiguo Testamento (AT) es
  muy largo y muchas partes son bastante difíciles; es posible que te rindas mucho antes de llegar al Nuevo Testamento (NT).

#### **Enfoque Cristo-céntrico:**

- Leer la Biblia un libro a la vez, pero enfocándose en Jesús y viendo la relación de todos los libros con Jesús.
  - Comience con uno de los Evangelios, para la historia básica sobre Jesús (comience con Marcos, el Evangelio más antiguo y más corto).
  - Luego lea algunas cartas del NT, seguidas de otro Evangelio; luego los Hechos de los Apóstoles, y más cartas del NT;
     luego también algunos libros del AT, para aprender sobre la historia, la cultura y la teología del pueblo judío.
- Es posible que desee leer libros del AT o NT alrededor del tiempo en que ocurren en el Leccionario (ver más abajo).
- Hay muchos buenos comentarios sobre cada libro o sección de la Biblia, para ayudar a guiar su estudio y reflexión:
  - Estudio de las Escrituras de Little Rock por la Diócesis de Little Rock, Arkansas, y The Liturgical Press.
  - Seis semanas con la Biblia: Perspectivas católicas por Loyola Press.

#### Enfoque temático/teológico:

- Leer porciones de la Biblia que estén relacionadas con algún tema teológico, ético, espiritual, litúrgico u otro.
  - o Por ejemplo, leer textos relacionados con la resurrección de Jesús, o con un tema de justicia social, o con María, etc.
- Folletos y guías para encontrar textos bíblicos relacionados con ciertos temas están disponibles en forma impresa o en línea.
  - Estudio Bíblico Umbral estudios temáticos presentados en libros de trabajo cortos; de Veintitrés Publicaciones.
  - o **Escritura desde cero** volantes cortos apropiados como insertos de boletines; de St. Anthony Messenger Press.
  - o *Interfaces* una nueva serie de comentarios cortos sobre ciertos personajes bíblicos; de The Liturgical Press.

#### Enfoque litúrgico/leccionario:

- Leer las breves selecciones bíblicas que se utilizan para la misa diaria y / o dominical, como se encuentra en el Leccionario.
  - Varias editoriales católicas publican folletos mensuales con las lecturas litúrgicas, junto con comentarios, oraciones y / o ayudantes de estudio: Magníficat; La Palabra Entre Nosotros; etc.
  - Las lecturas para la Misa están en el sitio web de los Obispos Católicos de los Estados Unidos: https://bible.usccb.org
  - Vea también la sección Leccionario para la Misa de mi sitio web: https://catholic-resources.org/Lectionary

## Leyendo las Escrituras en oración: Una breve introducción a la Lectio Divina:

### Visión general:

- La Lectio Divina es un "Encuentro Vital con el Señor", no sólo un "Estudio Bíblico"
  - o Está destinado a ser animador, existencial, transformador y unificador para los individuos y las comunidades.
- La Lectio Divina no es sólo para monjes y religiosos, sino para todos los creyentes:
  - o Individuos: use y adapte la Lectio Divina de manera flexible a las propias necesidades y al estilo de oración personal.
  - Grupos: proporcionar un patrón regular de oración bíblica para construir apertura y confianza en una comunidad.
- "La Iglesia en América debe dar alta prioridad a la reflexión orante sobre la Sagrada Escritura por parte de todos los fieles. Esta lectura de la Biblia, acompañada de oración, es conocida en la tradición de la Iglesia con el nombre de *Lectio Divina*, una práctica que debe ser alentada entre todos los cristianos". (Juan Pablo II, *Ecclesia in America*, 1999, p. 31)

Proceso de Lectio Divina: (adaptar de manera flexible los siguientes pasos, según sea necesario, para individuos y grupos)

- 1. **Lectura** (*lectio*) escuchar la Palabra de Dios en la Biblia mientras yo/nosotros la leemos en voz alta
  - o ¿Qué dice el texto bíblico?
- 2. **Meditación** (meditatio) reflexionando sobre el significado del texto que yo/nosotros hemos leído
  - ¿Qué me está diciendo Dios a mí/a nosotros a través de este texto?
- 3. **Oración** (oratio)— hablar con Dios en alabanza, acción de gracias, contrición y petición
  - ¿Qué le digo yo/nosotros a Dios en respuesta a este texto?
- 4. Contemplación (contemplatio) escuchar a Dios más silenciosamente en el silencio de nuestros corazones
  - ¿Cómo me hace sentir este texto en mi relación con Dios?
- 5. **Acción** (action/operatio) dejar que el encuentro afecte concretamente nuestra vida cotidiana y el trabajo en el mundo
  - ¿Cómo cambiaré yo/nosotros lo que hago hoy en respuesta a escuchar este texto?